

وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ

اور اللہ نہیں چاہتا ہے کسی اتراتے بڑائی مارتے کو۔

الْحَدِيدِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

اللہ کی پاکی (سبح) بولتا ہے جو کچھ ہے آسمانوں میں اور زمین میں۔

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

اور وہی ہے زبردست حکمت والا۔

لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ تُحْيِي وَيُمِيتُ

اُسی کو راج ہے آسمانوں کا اور زمین کا، جلاتا (زندہ کرتا) ہے اور مارتا ہے،

وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

اور وہ سب چیز کر سکتا ہے۔

هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ

وہ ہے پہلا (اول) اور پچھلا (آخر)، اور باہر (ظاہر) اور اندر (باطن)،

وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ

اور وہ سب چیز جانتا ہے۔

هُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ
وہی ہے جس نے بنائے آسمان اور زمین چھ دن میں، پھر بیٹھا تخت پر،

يَعْلَمُ مَا يَلِجُ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا
جانتا ہے جو پڑھتا (داخل ہوتا) ہے زمین میں، اور جو اس سے نکلتا ہے، اور جو اترتا ہے آسمان سے اور جو اس میں چڑھتا ہے۔

وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ ۗ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٤١﴾

اور تمہارے ساتھ ہے جہاں کہیں تم ہو۔ اور اللہ! جو کرتے ہو دیکھتا ہے۔

لَهُ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۗ وَالِىَّ اللَّهُ تَرْجَعُ الْأُمُورُ ﴿٤٢﴾

اسی کو ہے راج آسمانوں کا اور زمین کا۔ اور اللہ ہی تک پہنچتے ہیں سب کام۔

يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُؤَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ ۗ

داخل کرتا ہے رات کو دن میں اور داخل کرتا ہے دن کو رات میں۔

وَهُوَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ﴿٤٣﴾

اور اس کو خبر ہے جیوں (دلوں) کی بات کی۔

ءَامِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ۗ وَأَنْفِقُوا مِمَّا جَعَلَكُمْ مُسْتَخْلِفِينَ فِيهِ

یقین لاؤ اللہ پر اور اسکے رسول پر اور خرچ کرو جو کچھ تمہارے ہاتھ میں دیا اپنا نائب کر کر۔

فَالَّذِينَ ءَامَنُوا مِنْكُمْ وَأَنْفَقُوا لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ ﴿٤٤﴾

سو جو لوگ تم میں یقین لائے، اور خرچ کرتے ہیں ان کو نیک (اجر) بڑا ہے۔

وَمَا لَكُمْ لَا تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ

اور تم کو کیا ہوا؟ کہ یقین نہ لاؤ گے اللہ پر،

وَالرَّسُولُ يَدْعُوكُمْ لِتُؤْمِنُوا بِرَبِّكُمْ وَقَدْ أَخَذَ مِيثَاقَكُمْ إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿٨﴾
 اور رسول بلاتا ہے تم کو یقین لاؤ اپنے رب پر اور لے چکا ہے تم سے تمہارا اقرار، اگر ہو تم مانتے۔

هُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ عَلَى عَبْدِهِ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ لِيُخْرِجَكُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ
 وہی ہے جو اتارتا ہے اپنے بند سے پر آیتیں صاف کہ نکال لائے تم کو اندھیروں سے اُجالے میں۔

وَإِنَّ اللَّهَ بِكُمْ لَرَءُوفٌ رَّحِيمٌ ﴿٩﴾

اور اللہ تم پر نرمی رکھتا ہے مہربان۔

وَمَا لَكُمْ أَلَّا تُنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلِلَّهِ مِيرَاثُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
 اور تم کو کیا ہوا ہے؟ کہ خرچ نہ کرو گے اللہ کی راہ میں، اور اللہ کو بیچ رہتا ہے ہر کچھ آسمانوں میں اور زمین میں۔

لَا يَسْتَوِي مِنكُم مَّنْ أَنْفَقَ مِن قَبْلِ الْفَتْحِ وَقَتْلَ

برابر نہیں تم میں، جس نے خرچ کیا فتح سے پہلے اور لڑا۔

أُولَئِكَ أَكْبَرُ دَرَجَةً مِّنَ الَّذِينَ أَنْفَقُوا مِن بَعْدُ وَقَتْلُوا وَكُلًّا وَعَدَّ اللَّهُ الْحَسَنَىٰ
 ان لوگوں کا درجہ بڑا ہے، ان سے جو خرچ کریں اس سے پیچھے، اور لڑیں۔ اور سب کو وعدہ دیا ہے اللہ نے خوبی کا۔

وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ﴿١٠﴾

اور اللہ کو خبر ہے جو تم کرتے ہو۔

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضْعِفُهُ لَهُ وَهُدَىٰ أَجْرٌ كَرِيمٌ ﴿١١﴾
 کون ہے ایسا جو قرض دے اللہ کو اچھی طرح قرض، پھر وہ اس کو دو ٹا کر دے اس کے واسطے، اور اس کو طے نیک (بجز) عزت کا۔

يَوْمَ تَرَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ يَسْعَى نُورُهُمْ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ
 جس دن تو دیکھے ایمان والے مردوں کو اور عورتوں کو، دوڑتی چلتی ہے ان کی روشنی ان کے آگے اور ان کے داینے،

بُشْرَانِكُمْ الْيَوْمَ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا
 خوشخبری ہے تم کو آج کے دن باغ ہیں نیچے بہتیں جن کے نہریں، سدا رہیں ان میں

ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿١٢﴾

یہ جو ہے یہی ہے بڑی مراد مانی۔

يَوْمَ يَقُولُ الْمُنْفِقُونَ وَالْمُنْفِقَاتُ لِلَّذِينَ ءَامَنُوا انظُرُونَا نَقْتَبِسْ مِنْ نُورِكُمْ
 جس دن کہیں گے دغا باز مرد اور عورتیں، ایمان والوں کو ہماری راہ دیکھو (خیال رکھو) ہم بھی سگا لیں تمہاری روشنی سے،

قِيلَ ارْجِعُوا وَرَاءَكُمْ فَالْتَمِسُوا نُورًا
 کسی نے کہا الٹے جاؤ پیچھے، پھر ڈھونڈو اور روشنی۔

فَضْرِبَ بَيْنَهُمُ بُسُورًا لَهُمْ بَابٌ بَاطِنُهُ فِيهِ الرَّحْمَةُ وَظَاهِرُهُ مِنْ قِبَلِهِ الْعَذَابُ ﴿١٣﴾
 پھر کھڑی کر دی انکے بیچ میں ایک دیوار جس کو (میں) ایک دروازہ۔ اسکے اندر میں مہر (رحمت) ہے اور باہر کی طرف عذاب۔

يُنَادُوهُمْ أَلَمْ نَكُنْ مَعَكُمْ

یہ ان کو پکارتے ہیں، کیا ہم نہ تھے تمہارے ساتھ،

قَالُوا بَلَىٰ وَلَكِنَّكُمْ فَتَنْتُمْ أَنْفُسَكُمْ وَتَرَبَّصْتُمْ وَارْتَبْتُمْ وَغَرَّتْكُمُ الْأَمَانِيُّ
 وہ بولے کیوں نہ تھے؟ لیکن تم نے بچلا (فتنے میں ڈال) دیا آپ کو اور راہ دیکھتے رہے، اور دھوکے میں پڑے اور ہنگے خیالوں پر،

حَتَّىٰ جَاءَ أَمْرُ اللَّهِ وَغَرَّكُمْ بِاللَّهِ الْغُرُورُ ﴿١٤﴾

جب تک آپہنچا حکم اللہ کا، اور تم کو بہکا یا اللہ کے نام سے اس دغا باز (شیطان) نے۔

فَالْيَوْمَ لَا يُؤْخَذُ مِنْكُمْ فِدْيَةٌ وَلَا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا^ع

سو آج تم سے نہیں قبول چھڑوائی (فدیہ) دینی، اور نہ منکروں سے۔

مَاؤنكُم النَّارُ هِيَ مَوْلَانِكُمْ^ط وَبئسَ الْمَصِيرُ^{١٥}

تم سب کا گھر دوزخ ہے۔ وہی ہے رفیق تمہاری اور بُری جگہ جا پہنچے۔

أَلَمْ يَأْنِ لِلَّذِينَ ءَامَنُوا أَنْ تَخْشَعَ قُلُوبُهُمْ لِذِكْرِ اللَّهِ وَمَا نَزَلَ مِنَ الْحَقِّ

کیا وقت نہیں (ت) پہنچا ایمان والوں کو؟ کہ گڑگڑائیں ان کے دل اللہ کی یاد سے، اور جو اترا سچا دین،

وَلَا يَكُونُوا كَالَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلُ فَطَالَ عَلَيْهِمُ الْأَمَدُ فَقَسَتْ قُلُوبُهُمْ^ط

اور نہ ہوں جیسے جن کو کتاب ملی اس سے پہلے، پھر لمبی گزری ان پر مدت، پھر سخت ہو گئے ان کے دل۔

وَكَثِيرٌ مِّنْهُمْ فَاسِقُونَ^{١٦}

اور بہت ان میں بے حکم ہیں۔

أَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ تَحِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا^ع

جان رکھو کو! کہ اللہ جلاتا (زندہ کرتا) ہے زمین کو اس کے مرے پیچھے۔

قَدْ بَيَّنَّا لَكُمُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ^{١٧}

ہم نے کھول سنائے تم کو پتے (آیات)، اگر تم کو بوجھ ہے۔

إِنَّ الْمُصَدِّقِينَ وَالْمُصَدِّقَاتِ وَأَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا

تحقیق (یقیناً) جو لوگ خیرات کرنے والے مرد اور عورتیں، اور قرض دیتے ہیں اللہ کو اچھی طرح قرض،

يُضَعَفُ لَهُمْ وَلَهُمْ أَجْرٌ كَرِيمٌ ﴿١٨﴾

ان کو ملتی ہے دونی، اور ان کو نیک (اجر) ہے عزت کا۔

وَالَّذِينَ ءَامَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الصَّٰدِقُونَ ﴿١٩﴾

اور جو لوگ یقین لائے اللہ پر اور سب اس کے رسولوں پر، وہی ہیں سچے ایمان والے۔

وَالشَّهَادَةُ عِنْدَ رَبِّهِمْ لَهُمْ أَجْرُهُمْ وَنُورُهُمْ ﴿٢٠﴾

اور احوال بتانے والے اپنے رب کے پاس۔ ان کو ہے ان کا نیک (اجر) اور ان کی روشنی۔

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا ۖ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ﴿٢١﴾

اور جو منکر ہوئے اور جھٹلائیں ہماری باتیں وہ ہیں دوزخ کے لوگ۔

أَعْلَمُوا أَنَّمَا الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ وَهُوَ وَزِينَةٌ وَتَفَاخُرٌ بَيْنَكُمْ

جان رکھو! کہ دنیا کا یہی ہے کھیل اور تماشا، اور بناؤ اور برائیاں کرنی آپس میں،

وَتَكَاتُرٌ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ ﴿٢٢﴾

اور بہتات ڈھونڈنی مال کی اور اولاد کی۔

كَمَثَلِ غَيْثٍ أَعْجَبَ الْكُفَّارَ نَبَاتُهُ ثُمَّ يَهِيجُ ﴿٢٣﴾

جیسے کہاوت ایک مینہ کی جو خوش (اچھا) لگا کسانوں کو، انکا سبزہ اگتا، پھر زور پر آتا ہے،

فَتَرَهُ مُصْفَرًّا ثُمَّ يَكُونُ حُطَمًا ﴿٢٤﴾

پھر تو دیکھے زرد ہو گیا، پھر ہو جاتا ہے روندن (بھس)۔

وَفِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ شَدِيدٌ وَمَغْفِرَةٌ مِّنَ اللَّهِ وَرِضْوَانٌ

اور پچھلے گھر (آخرت) میں سخت مار ہے اور معافی بھی ہے اللہ سے اور رضا مندی۔

وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتَعُ الْغُرُورِ ﴿٢١﴾

اور دنیا کا جینا تو یہی ہے جنس دغا کی۔

سَابِقُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا كَعَرْضِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ

دوڑو اپنے رب کی معافی کو اور بہشت کو جس کا پھیلاؤ ہے جیسے پھیلاؤ آسمان اور زمین کا،

أُعِدَّتْ لِلَّذِينَ ءَامَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ

رکھی ہے واسطے ان کے جو یقین لائے اللہ پر اور اس کے رسولوں پر۔

ذَٰلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَن يَشَاءُ ۗ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴿٢٢﴾

یہ بڑائی اللہ کی ہے، دے جس کو چاہے، اور اللہ کا فضل بڑا ہے۔

مَا أَصَابَ مِنْ مُّصِيبَةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ إِلَّا فِي كِتَابٍ مِّن قَبْلِ أَنْ نَّبْرَأَهَا

کوئی آفت نہیں پڑی ملک میں، اور نہ آپ تم میں جو نہیں لکھی ایک کتاب میں، پہلے اس سے کہ پیدا کریں ہم اسکو دنیا میں

إِنَّ ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ﴿٢٣﴾

بیشک یہ اللہ پر آسان ہے۔

لِكَيْلَا تَأْسَوْا عَلَىٰ مَا فَاتَكُمْ وَلَا تَفْرَحُوا بِمَا آتَاكُمْ

تا (ک) تم غم نہ کھایا کرو اس پر جو ہاتھ نہ آیا اور نہ رنجھا (اتریا) کرو اس پر جو تم کو اس نے دیا۔

وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ ﴿٢٢﴾

اور اللہ نہیں چاہتا ہے کسی اتراتے بڑائی مارتے کو۔

الَّذِينَ يَبْخُلُونَ وَيَأْمُرُونَ النَّاسَ بِالْبُخْلِ وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ﴿٢٣﴾
وہ جو آپ نہ دیں، اور سکھائیں لوگوں کو نہ دینا۔ اور جو کوئی منہ موڑے تو اللہ آپ ہے بے پروا سب خوبیوں سراہا۔

لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنْزَلْنَا مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ لِيُقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ
ہم نے بھیجے ہیں اپنے رسول نشانیاں دے کر اور اتاری ان کے ساتھ کتاب اور ترازو کہ لوگ سیدھے رہیں انصاف پر،

وَأَنْزَلْنَا الْحَدِيدَ فِيهِ بَأْسٌ شَدِيدٌ وَمَنْفَعٌ لِلنَّاسِ

اور ہم نے اتارا لوہا، اس میں سخت لڑائی (زور) ہے، اور لوگوں کے کام چلتے (فائدے) ہیں،

وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ مَنْ يَنْصُرُهُ وَرُسُلَهُ بِالْغَيْبِ

اور تاکہ (کہ) معلوم کرے اللہ کون مدد کرتا ہے اس کی اور اس کے رسولوں کی بن دیکھے!

إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ ﴿٢٤﴾

بیشک اللہ زور آور ہے زبردست۔

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا وَإِبْرَاهِيمَ وَجَعَلْنَا فِي ذُرِّيَّتِهِمَا النُّبُوَّةَ وَالْكِتَابَ

اور ہم نے بھیجے نوح اور ابراہیم، اور رکھی دونوں کی اولاد میں پیغمبری اور کتاب،

فَمِنْهُمْ مُّهْتَدٍ ۖ وَكَثِيرٌ مِّنْهُمْ فَاسِقُونَ ﴿٢٥﴾

پھر کوئی ان میں راہ پر ہے، اور بہت ان میں بے حکم (فاسق) ہیں۔

ثُمَّ قَفَّيْنَا عَلَىٰ آثَرِهِم بِرُسُلِنَا وَقَفَّيْنَا بِعِيسَىٰ ابْنِ مَرْيَمَ وَآتَيْنَاهُ الْإِنجِيلَ
پھر پیچھے بھیجے ان کی چھاڑی پر اپنے رسول اور پیچھے بھیجا عیسیٰ مریم کا بیٹا اور اس کو دی انجیل،

وَجَعَلْنَا فِي قُلُوبِ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُ رَأْفَةً وَرَحْمَةً
اور رکھی اس کے ساتھ چلنے والوں کے دل میں نرمی اور مہر (رحم دلی)۔

وَرَهْبَانِيَّةً ابْتَدَعُوهَا مَا كَتَبْنَاهَا عَلَيْهِمْ إِلَّا ابْتِغَاءَ رِضْوَانِ اللَّهِ
اور ایک دنیا چھوڑنا (رہبانیت) انہوں نے نیا نکالا (ایجاد کیا) ہم نے ان پر نہ لکھا (فرض کیا) تھا مگر چاہنے کو رضا مندی اللہ کی،

فَمَا رَعَوْهَا حَقَّ رِعَايَتِهَا
پھر نہ نباہا اس کو جیسا چاہئے نباہنا،

فَقَاتَيْنَا الَّذِينَ ءَامَنُوا مِنْهُمْ أَجْرَهُمْ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ فَاسِقُونَ ﴿٦٧﴾
پھر دیا ہم نے ان کو جو ان میں ایمان دار تھے، ان کا ٹیگ (اجر) اور بہت ان میں بے حکم ہیں۔

يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَءَامِنُوا بِرِسُولِهِ
اے ایمان والو! ڈرتے رہو اللہ سے اور یقین لاؤ اس کے رسول پر،

يُؤْتِكُمْ كِفْلَيْنِ مِنْ رَحْمَتِهِ ۗ وَيَجْعَلْ لَكُمْ نُورًا تَمْشُونَ بِهِ ۗ وَيَغْفِرْ لَكُمْ
دیوے تم کو دو بوجھے (حسے) اپنی مہر (رحمت) سے، اور رکھ دے تم میں روشنی، جس کو لئے پھرو اور تم کو معاف کرے۔

وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٦٨﴾

اور اللہ معاف کرنے والا ہے مہربان۔

لَيْلًا يَعْلَمَ أَهْلُ الْكِتَابِ إِلَّا يَقْدِرُونَ عَلَىٰ شَيْءٍ مِّنْ فَضْلِ اللَّهِ

تا (ک) نہ جانیں کتاب والے کہ پائیں سکتے کچھ اللہ کا فضل،

وَأَنَّ الْفَضْلَ بِيَدِ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَن يَشَاءُ

اور یہ کہ بزرگی اللہ کے ہاتھ ہے، دیتا ہے جس کو چاہے۔

وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ

اور اللہ کا فضل بڑا ہے۔



© Copy Rights:
Zahid Javed Rana, Abid Javed Rana
Lahore, Pakistan
www.quran4u.com